



Evento	Salão UFRGS 2014: X SALÃO DE ENSINO DA UFRGS
Ano	2014
Local	Porto Alegre - RS
Título	Experiência docente do PIBID - Espanhol: confecção de folders turísticos de Porto Alegre.
Autores	JACQUELINE VACCARO TEER MONICA NARINO RODRIGUEZ

EXPERIÊNCIA DOCENTE DO PIBID – ESPANHOL: CONFECÇÃO DE FOLDERS TURÍSTICOS DE PORTO ALEGRE

Jacqueline Vaccaro Teer; Monica Nariño Rodriguez

Este trabalho objetiva expor uma experiência docente realizada pelo Programa Institucional de Bolsas de Iniciação à Docência (PIBID) Espanhol: um projeto de aulas para a produção de folders turísticos de pontos de Porto Alegre. O PIBID Espanhol é um dos subprojetos do PIBID institucional UFRGS, da CAPES. Possui 15 bolsistas, sob a coordenação da professora Monica Nariño Rodriguez, que dão aulas em três escolas participantes, sempre em duplas e a cada quinze dias. O projeto de aulas sobre folders foi aplicado na Escola Uruguaí e surgiu com a necessidade de apresentar pontos turísticos de Porto Alegre a crianças uruguaias que virão de intercâmbio à cidade por meio de convênio entre a escola Uruguaí e a escola Brasil, de Montevideu. Para envolver os estudantes brasileiros, nas primeiras aulas foram trabalhadas duas músicas, *Ramilonga* e *Luna sobre Porto Alegre*, com o objetivo de mostrar diferentes perspectivas sobre a cidade e identificar elementos das culturas uruguaia e gaúcha (no sentido de do Pampa, e não somente do estado do Rio Grande do Sul). Assim, os alunos tiveram os instrumentos necessários para comparar sua cultura com a cultura do outro e puderam demonstrar sua própria leitura da cidade que vivem por meio da confecção de um folder turístico. Como resultado, verificou-se que os alunos se identificaram com a cultura do outro, notaram que há semelhanças entre ela e a sua própria, pois ambas fazem parte da cultura do pampa, embora a língua as distancie um pouco.

Palavras-chave: PIBID. Ensino de Espanhol Língua Estrangeira. Folders. Cultura.